



OFFICE OF THE SUPERINTENDENT

5735 47th Avenue • Sacramento, CA 95824

(916) 643-9000 • FAX (916) 399-2058

Jonathan P. Raymond, Superintendent

BOARD OF EDUCATION

Jeff Cuneo
President
Trustee Area 2

Patrick Kennedy
Vice President
Trustee Area 7

Darrel Woo
2nd Vice President
Trustee Area 6

Jay Hansen
Trustee Area 1

Christina Pritchett
Trustee Area 3

Gustavo Arroyo
Trustee Area 4

Diana Rodriguez
Trustee Area 5

Margarita Kovalchuk
Student Board Member

17 de octubre de 2013

Estimadas familias de SCUSD:

Como Superintendente del Distrito Escolar Unificado de la Ciudad de Sacramento, mi objetivo número 1 a través de los últimos cuatro años y medio, ha sido garantizar que pongamos al centro de cada decisión que tomamos lo que más les conviene a nuestros estudiantes. Me siento sumamente orgulloso de nuestros directores, de los maestros, del personal, las familias y los socios comunitarios, quienes se han unido a nuestro esfuerzo por garantizar que siempre “los niños sean primero”. Los estudiantes de SCUSD son atendidos mejor debido a este compromiso de la comunidad.

Por lo tanto, es con sentimientos encontrados que estoy anunciando mi renuncia como Superintendente, entrando en vigencia el 31 de diciembre. Me entristece irme de esta comunidad, la cual nos ha recibido con brazos abiertos a mi familia y a mí, y quien ha trabajado conmigo para apoyar a nuestros estudiantes. Echaré de menos a los amigos que he hecho a través de los años y extrañaré visitar nuestras escuelas para ver por mí mismo el gran trabajo que realizan nuestros abnegados directores, maestros, personal, padres voluntarios y, por su puesto, nuestros estudiantes. Extrañaré, especialmente, a los 43,000 niños de nuestra comunidad. Tenemos los niños más maravillosos – ellos son el rostro de los Estados Unidos y son nuestro futuro. Nuestros estudiantes me han enseñado a perseverar y siempre buscar el lado bueno de las cosas. Sin embargo, estoy ansioso de poder pasar más tiempo con mis propios hijos y estar cerca de mis familiares en Boston.

En las próximas semanas, tendremos información disponible sobre los planes a corto y largo plazo de la Junta Directiva de Educación para nombrar a la persona que tomará mi lugar. Les mantendremos al tanto a medida que tengamos más información.

Siempre estaré agradecido por la oportunidad y el privilegio de poder servir a esta comunidad y de poder trabajar con tantos empleados y familias maravillosas, trabajadoras, entregadas y abnegadas. Gracias por su apoyo a través de los años. Me siento honrado por sus acciones todos los días. Mi perdurable esperanza es que todos continuemos dedicando nuestros esfuerzos cada día para hacer todo lo posible para permitir que nuestros estudiantes realicen sus sueños – y garantizar que siempre los Niños Sean Primero.

Atentamente,

Jonathan P. Raymond
Superintendente